

**GEMEINDE
SCHNALS**

Autonome Provinz Bozen - Südtirol



**COMUNE DI
SENALES**

Provincia autonoma di Bolzano – Alto Adige

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA
GIUNTA COMUNALE**

Nr. 329

SITZUNG VOM - SEDUTA DEL

UHR - ORE

08.07.2026

08:30

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften enthaltenden Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente Codice degli enti locali, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti di questa Giunta comunale.

	E.A. A.G.	U.A. A.I.	F.Z. M.R.
Grüner Peter	X		
Gartner Karin Maria			
Kinsele Erika			
Rainer Otto			
Weithaler Oswald			

E.A. = Entschuldigt abwesend
U.A. = Unentschuldigt abwesend
F.Z. = Nimmt mittels Fernzugang teil

A.G. = Assente giustificato
A.I. = Assente ingiustificato
M.R. = Prende parte in modalità remota

Seinen Beistand leistet der Gemeindesekretär, Herr

Assiste il Segretario comunale, Signor

Dr. Wielander Klaus

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit,
übernimmt Herr

Constatato che il numero degli intervenuti è
sufficiente per la legalità dell'adunanza, il signor

Weithaler Oswald

in seiner Eigenschaft als Vize-Bürgermeister den
Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet.

nella sua qualità di Vice-Sindaco assume la
presidenza e dichiara aperta la seduta.

Der Ausschuss behandelt folgenden

La Giunta passa alla trattazione del seguente

G E G E N S T A N D

O G G E T T O

**CUP: I78B25000080004 - Neubau Trinkwasserleitung
Unser Frau - Dorf: Genehmigung des überarbeiteten
Ausführungsprojektes in technisch-verwaltungsmäßiger
Hinsicht.**

**CUP: I78B25000080004 - Nuova costruzione della
rete idrica Madonna - paese: Approvazione del
progetto esecutivo rielaborato sotto il profilo
tecnico-amministrativo.**

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

Nach Einsichtnahme in den Ratsbeschluss Nr. 68 vom 17.12.2025, mit welchem der Haushaltsvoranschlag 2026-2027-2028 genehmigt wurde;

festgestellt, dass mit Gemeindeausschussbeschluss Nr. 01 vom 07.01.2026 die programmatischen Richtlinien (Arbeitsplan) zur Durchführung des Haushaltsvoranschlages 2026 - 2028 genehmigt worden sind;

zur Kenntnis gebracht, dass

- der Gemeindeausschuss Schnals mit Beschluss Nr. 243 vom 04.06.2025 das Ingenieurbüro Bauteam - Oberdörfer & Bauer aus Latsch mit der Projektierung sowie mit der Sicherheitskoordination in der Planungsphase für das Bauvorhaben "Neubau Trinkwasserleitung Unser Frau - Dorf" für den Betrag von Euro 11.166,94.- zzgl. 4% Fürsorgebeitrag und 22% MwSt. beauftragt hat;

- der Gemeinderat Schnals mit Beschluss Nr. 64 vom 19.11.2025 das Ausführungsprojekt für das Bauvorhaben Neubau Trinkwasserleitung Unser Frau - Dorf, ausgearbeitet vom Ingenieurbüro Bauteam - Oberdörfer & Bauer aus Latsch am 03.09.2025 mit dem Kosten-voranschlag von Euro 939.696,65.- (Unvorhergesehenes, technische Spesen und MwSt. inbegriffen) genehmigt hat;

- der Gemeindeausschuss Schnals mit Beschluss Nr. 93 vom 11.02.2026 das Ingenieurbüro Bauteam - Oberdörfer & Bauer aus Latsch mit der Bauleitung, Abrechnung sowie mit der Sicherheitskoordination in der Ausführungsphase für das Bauvorhaben "Neubau Trinkwasserleitung Unser Frau - Dorf" für den Betrag von Euro 28.685,73.- zzgl. 4% Fürsorgebeitrag und 22% MwSt beauftragt hat;

in der Erwägung der Notwendigkeit, das vorgenannte Ausführungsprojekt an das Richtpreisverzeichnis 2026 anzupassen;

nach Einsichtnahme und Überprüfung des überarbeiteten Ausführungsprojektes für das Bauvorhaben „Neubau Trinkwasserleitung Unser Frau - Dorf“, ausgearbeitet vom Ingenieurbüro Bauteam - Oberdörfer & Bauer aus Latsch am 07.07. 2026 (Prot. Nr. 6561/2026) welches folgende Ausgaben vorsieht;

LA GIUNTA COMUNALE

Vista la deliberazione consiliare n. 68 di data 17/12/2025, con la quale venne approvato il bilancio di previsione 2026-2027-2028;

accertato che con delibera della Giunta comunale n. 01 di data 07/01/2026 sono stati approvati gli atti programmatici di indirizzo, attuativi del bilancio di previsione 2026 – 2028 (piano operativo);

portato a conoscenza che

- la Giunta comunale di Senales con deliberazione n. 243 del 04/06/2025 ha incaricato lo studio d'ingegneria Bauteam - Oberdörfer & Bauer di Laces per la progettazione nonché la coordinazione di sicurezza nella fase di progettazione per l'opera "Costruzione della rete idrica Madonna - paese" per l'importo di Euro 11.166,94.- più CNPAIA 4% ed IVA 22%;

- il Consiglio comunale di Senales con deliberazione n. 64 del 19/11/2025 ha approvato il progetto esecutivo per l'opera „Costruzione della rete idrica Madonna - paese, elaborato dallo studio d'ingegneria Bauteam - Oberdörfer & Bauer di Laces in data 03/09/2025 con il preventivo delle spese di Euro 939.696,65.- (compreso imprevisti, spese tecniche ed IVA);

- la Giunta comunale di Senales con deliberazione n. 93 del 11/02/2026 ha incaricato lo studio d'ingegneria Bauteam - Oberdörfer & Bauer di Laces per la direzione ed il rendiconto dei lavori nonché la coordinazione di sicurezza nella fase di esecuzione per l'opera "Costruzione della rete idrica Madonna - paese" per l'importo di Euro 28.685,73.- più CNPAIA 4% ed IVA 22%;

ritenuto necessario di adeguare il predetto progetto esecutivo rielaborato all'elenco prezzi informativi 2026;

visto ed esaminato del progetto esecutivo rielaborato per l'opera "Costruzione della rete idrica Madonna - paese", elaborato dallo studio Bauteam - Oberdörfer & Bauer di Laces in data 07/07/2026 (prot. nr. 6561/2026) che prevede le seguenti posizioni di spesa;

Betrag der Arbeiten	759.344,56	Importo dei lavori	759.344,56
Davon Sicherheitskosten	7.569,67	Di cui costi di sicurezza	7.569,67
Summe zur Verfügung der Verw.	168.263,47	Somma a disposizione dell'amm.:	168.263,47
5% Unvorhergesehenes	37.967,23	5 % Imprevisti	37.967,23
Davon MwSt. 10% Arbeiten	79.731,18	Di cui IVA 10% lavori	79.731,18
Technische Spesen	39.852,67	Spese tecniche	39.852,67
4 % Inarcassa auf techn. Spesen	1.594,11	4 % Inarcassa di spese tecniche	1.594,11
MwSt. 22% auf techn. Spesen u. Inar.	9.118,29	IVA 22% sulle spese tecniche e Inar.	9.118,29
Gesamtbetrag	927.608,03	Totale	927.608,03

hervorgehoben, dass sich die Verwirklichung obgenannten Bauvorhabens als unaufschiebbar erweist und sicherlich von öffentlichem Interesse ist;

festgestellt, dass das Ausführungsprojekt den Erfordernissen, Vorstellungen und Zielsetzungen der Gemeindeverwaltung und dem Programm der öffentlichen Arbeiten und Investitionen entspricht;

dies alles vorausgeschickt sowie nach eingehender Diskussion und Beratung, dafürgehalten obgenanntes Ausführungsprojekt in technisch-verwaltungsmäßiger Hinsicht zu genehmigen;

rilevato che la realizzazione di detta opera deve essere considerata indifferibile ed è sicuramente di pubblico interesse;

accertato, che il progetto esecutivo risponde alle necessità, aspettative ed obiettivi di questa amministrazione comunale e il programma dei lavori pubblici ed investimenti;

tutto ciò premesso nonché dopo approfondita discussione e consultazione ritenuto opportuno approvare sotto il profilo tecnico – amministrativo il predetto progetto esecutivo;

nach Einsichtnahme in die Bestimmungen des L.G. Nr. 16 vom 17.12.2015 sowie in das gesetzvertretende Dekret Nr. 36 vom 31.03.2023 und der entsprechenden Durchführungsverordnung;

der vorliegende Beschluss wird im Sinne des Art. 183, Abs. 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018 für unverzüglich vollziehbar erklärt, um die Folgemaßnahmen so schnell wie möglich umsetzen zu können;

nach Einsichtnahme in die zustimmenden Gutachten zur Beschlussvorlage gemäß Art. 185 und 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G.-Beschluss vom 03.05.2018, Nr. 2), hinsichtl.

a) administrativen Ordnungsmäßigkeit
6Y2xaRxpVY3rZKVuII2S7soV0n7s7EDul200TmK8eYI=) und
b) buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit
();

nach Einsichtnahme in den Haushaltsvoranschlag 2026;

in Kenntnis der geltenden gesetzlichen Bestimmungen des Kodexes der örtlichen Körperschaften der autonomen Region Trentino – Südtirol (R.G.-Beschluss 03.05.2018, Nr. 02, in geltender Fassung);

fasst einstimmig in gesetzlicher Form den

B E S C H L U S S

1. das überarbeitete Ausführungsprojekt für das Bauvorhaben „Neubau Trinkwasserleitung Unser Frau - Dorf“, ausgearbeitet vom Ingenieurbüro Bauteam - Oberdörfer & Bauer aus Latsch am 07.07.2026 (Prot. Nr. 6561/2026) mit einem Gesamtkostenvoranschlag von Euro 927.608,03.- in technischer und verwaltungsmäßiger Hinsicht zu genehmigen;

2. festzuhalten, dass der Bürgermeister Peter Grüner die Aufgaben als Verantwortlicher der Arbeiten gemäß Art. 90 und 157 des GvD Nr. 81/2008 übernimmt;

3. festzuhalten, dass die Vergabe der Arbeiten Gegenstand eigener Beschlussmaßnahmen bildet;

4. festzustellen, dass gegenständliche Maßnahme keine Ausgabenverpflichtung mit sich bringt;

5. vorliegender Beschluss wird in Anbetracht der Dringlichkeit von der Mehrheit der Mitglieder des Gemeindeausschusses für unverzüglich vollziehbar erklärt. In diesem Fall wird die Veröffentlichung, bei sonstigem Verfall, innerhalb von 5 Tagen ab Erlass vorgenommen. (Art. 183, Absatz 4, Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. Nr. 2/2018).

viste le deposizioni della L.P. n. 16 di data 17/12/2015 nonché del D.Lgs. n. 36 di data 31/03/2023 ed il relativo regolamento di attuazione;

la presente delibera viene dichiarata immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018, al fine di garantire un'esecuzione celere dei provvedimenti consecutivi;

visti i pareri favorevoli sulla proposta di deliberazione, ai sensi dell'art. 185 e dell'art. 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. del 03/05/2018 n. 2, in ordine

a) alla regolarità tecnico-amministrativa
(6Y2xaRxpVY3rZKVuII2S7soV0n7s7EDul200TmK8eYI=) e
b) alla regolarità contabile
()

visto il bilancio di previsione 2026;

preso atto delle vigenti disposizioni normative del Codice delle autonomie locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (delibera della Giunta regionale del 03.05.2018, n. 02, e successive modifiche);

ad unanimità di voti espressi nella forma di legge

D E L I B E R A

1. di approvare sotto l'aspetto tecnico ed amministrativo il progetto esecutivo rielaborato per l'opera "Costruzione della rete idrica Madonna - paese", elaborato dallo studio Bauteam - Oberdörfer & Bauer di Laces in data 07/07/2026 (prot. nr. 6561/2026) con un preventivo di spesa complessiva di Euro 927.608,03.-;

2. di dare atto che il sindaco Peter Grüner assume i compiti di responsabile dei lavori ai sensi degli artt. 90 e 157 del D.lgs. n. 81/2008;

3. di constatare che l'appalto dei lavori costituisce oggetto di atti deliberativi separati;

4. di dare atto che il presente provvedimento non comporta impegno di spesa;

5. considerata l'urgenza, la maggioranza dei componenti della Giunta comunale dichiara la presente deliberazione immediatamente eseguibile. In tal caso, la pubblicazione deve avvenire, appena di decadenza, entro 5 giorni dal adozione. (Art. 183, comma 4, Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con L.R. n. 2/2018).

Gegen diesen Beschluss kann während des Zeitraums der Veröffentlichung Einspruch beim Gemeindeausschuss erhoben werden. Innerhalb von 60 Tagen ab Vollstreckbarkeit dieses Beschlusses können Betroffene Rekurs beim Regionalen Verwaltungsgericht - Sektion Bozen einbringen. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe und Enteignung beträgt die Rekursfrist 30 Tage ab Kenntnisnahme (Artt. 119 und 120 des GvD Nr. 104/2010).

Contro la presente deliberazione ogni cittadino può presentare opposizione alla Giunta comunale entro il periodo di pubblicazione della stessa. Entro 60 giorni dalla data di esecutività di questa deliberazione ogni interessato può presentare ricorso al Tribunale di giustizia amministrativa – sezione autonoma di Bolzano. Nel settore di lavori pubblici ed espropri il termine di ricorso è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto (artt. 119 e 120, D.Lgs 104/2010).

Gelesen, genehmigt und gefertigt.

Letto, confermato e sottoscritto.

DER VORSITZENDE – IL PRESIDENTE
Weithaler Oswald

DER SEKRETÄR – IL SEGRETARIO
Dr. Wielander Klaus

VERÖFFENTLICHUNGSVERMERK

CERTIFICATO DI PUBBLICAZIONE

Dieser Beschluss wurde am **08.07.2026** für 10 aufeinanderfolgende Tage an der digitalen Amtstafel der Gemeinde Schnals veröffentlicht.

La presente deliberazione il giorno **08.07.2026** è stata pubblicata per 10 giorni consecutivi all'albo pretorio digitale del Comune di Senales:

VOLLSTRECKBARKEITSVERMERK

CERTIFICATO DI ESECUTIVITÀ

Gemäß Art. 183 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 wird dieser Beschluss am **08.07.2026** vollstreckbar.

Ai sensi dell'art. 183 del L.R. 03.05.2018, n. 2 la presente deliberazione diviene esecutiva il giorno **08.07.2026**.

Digital signiertes Dokument – documento firmato digitalmente